

Déli Hírlap

FELELŐS SZERKESZTŐ
DR. VUCHETICH ENDRE

BÁNSÁGI
MAGYAR NAPILAP

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL:
SZENTGYURGY-TÉR 4. TEL. 2-52

A nemzeti szaporodás

A fajfentartás gondolata még soha nem volt annyira gondja az államoknak, mint most napjainkban. Minden nemzet törekvéseinek központjába helyezi, hogy megajassa az általános születési statisztikát, mely a háború, az abból támadt nyomor következményeként veszedelmesen fenyegető, konok visszaesést mutat legtöbb helyen a folyton emelkedő halálozási statisztikával szemben. Meg kell javítani az embélet veszteségi mérlegét — ez a jelszó és az a gondolatnak a jegyében most merő új intézkedések történnek, új intézmények alakulnak, amelyeknek az az egyetlen céljuk, hogy új, egészségesebb mederbe tereljék ennek a meddősegi problémának a megoldását. A fajfentartás kérdése ugyanis háborúig, amidőn még megvolt a születési és halálozások természetes aránya, nem létezt, hogy állami gond legyen. És az élet törvényszerűsége, a statisztika is, ezekben a magadalmas időkben inkább a szociális fróniságnak volt kielégítője a statisztikai hivatalok szendergő szobáiban. Ma azonban a helyzet már egészen más, a demencia általános, szemmel láthatólag sorognak az életerők, elérkezett az operáció kora. Mindazokban az országokban, ahol a halálozási statisztika megdöbbentő magasságokat mutat az alacsony születésekkel szemben, ott most megindul az élniakarás harca a fenyegető pusztulással szemben. És most már nemcsak arról van szó, hogy valamiképpen helyreálljon a születési és halálozások egészséges aránya, hanem eminens feladattá tették azt is, hogy lehetőleg csak olyan egyedek lépjenek egyenlő házasságra, akiknek egészsége, erőssége és kiváló fizikai sajátossága már öve is biztosítja az utódokat úgy a további szaporodás, mint a magasabb emberi választódás szempontjából. Ezeket a gondolatokat, amelyek eddig csak bizonyos tudományos felfogásoknak voltak elméleti sugárzásai, ezeket a fajfentartási teóriát most magává tette az élet Németországban, ahol gyakorlati állami intézmények igyekeznek megtalálni és kijelölni a legmagasabb értékű szaporodást. Sikerül-e azonban a kiválogatás után emelni a szaporodást és sikerül-e a fajbiológiai intézetek utasításai alapján kitermelni a magasabbrendű embert? Ezt a rejtélyt alaposan megcáfolják egy M u c k e r a n n nevű tudós, volt jezsuita páter vizsgálódásai, aki szintén Németországban jutott el eredményeire. A berlini rendőrség arányviszonyait vette szemügyre és megállapította, hogy ennek a hivatási osztályának a születési arányszáma sokkal gyengébb, mint más életkategorikáké, vizsgálatai várbí során pedig megállapította azt is, hogy az utódok sem szellemileg, sem más tekintetben nem különböznek előnyösen más emberek gyermekeitől. Ez az eredmény pedig döntő fontosságú. Mert itt már megtörténhet régen az a bizonyos kiválasztás, amit az emberiség létesített intézetek csak céloznak. És ugyanis már annak idején választottak a 44.500 jelentkező közül mindössze 4850

Franciaország közeledést hoz létre az olasz-magyar-osztrák csoport és a kisántánt között

Enyhül a középeurópai feszültség

Ausztria és ezzel kapcsolatosan Középeurópa problémája foglalkoztatja a legtöbb államban a politikusokat. Ezekkel a problémákkal kapcsolatban áll a néhány nap múlva megkezdődő római osztrák-magyar-olasz tanácskozás, a Habsburgok restaurációja és a szomszédos államoknak ezekkel a kérdésekkel szemben való magatartása is. Mindaz, ami jelenleg Középeurópában történik, még helyesebben: az, ami készül, természetesen befolyást gyakorol Csehszlovákia magatartására is.

Prágai politikai körökben beszélnek annak a lehetőségéről, hogy Benes csehszlovák kül-

ügyminiszter elhatározta, Csehszlovákiát közelebb hozni most már Olaszországhoz.

A németországi események, továbbá a kisántánt magatartása arra bírta Mussolinit, hogy barátságosabb magatartást tanúsítson a kisántánttal szemben. Prágában örömmel látják, hogy az osztrák-magyar-olasz tárgyalások nem irányulnak a kisántánt ellen és hogy azokat már Franciaország sem nézi olyan szemmel, mint eddig. Olaszországban szívesen látnák, ha a római tárgyalásokon Csehszlovákia is résztvenne. Valószínűnek tartják, hogy Csehszlovákiának ez a közeledése Olaszországhoz, a cseh belpolitikában is változásokkal idéz elő.

keresztül fogják szállítani.

Párisi jelentés szerint a Quai d'Orsay köreit most tulnyomóan a római tanácskozások foglalkoztatják, amelyekre legközelebb Olaszország, Ausztria és Magyarország miniszterelnökei összeülnek. Franciaország és Olaszország között a legutóbbi időben barátságos közeledés történt és a két állam közötti viszony lényegesen megjavult.

Franciaország éppen ezért arra törekszik, hogy a kisántánt részéről is közeledést hozzon létre az olasz-magyar-osztrák gazdasági csoporttal szemben.

Gömbös és Dollfuss jövő héten utaznak Rómába

Bécsi lapok azt írják, hogy Quai d'Orsay már meg is tette Prágában és Belgrádban a lépéseket arra nézve, hogy a kisántántot rábírdja az új állapottal szemben való barátságosabb magatartásra. Hasonló lépést tett Franciaország Románia fővárosában. A lépések célja az, hogy Franciaország rábírdja a kisántántot a dunai-blokkhoz való csatlakozásra, amit különösen gazdasági szempontokkal indokol meg.

Gömbös Gyula magyar miniszterelnök és Dollfuss osztrák kancellár csak a jövő hét elején utaznak Rómába. Az ott megbeszélésre kerülő anyag, különösen annak gazdasági része azonban olyan nagy, hogy annak megfelelő előkészítése vált szükségessé. Eppen ezért úgy Budapestről, mint Bécsből több szakelőadó már elutazott Rómába, ahol a tárgyalások anyagát előkészítik az olasz referensekkel. A római tárgyalások a jövő politikájára messze kihatással lesznek.

variánsait még a kutató intézetek sem tudják felmérni. Testi jólétet teremteni, szegénységet szüntetni, előfeltételeket teremteni, egy gondtalan, erőteljesebb nemzedéknek, az igen magas és hatályos feladat. De azt a nagy összefonódást, amelyből az életelele fakad már millió és millió éve, azt államhatóságilag nem lehet szabályozni, mert a születés az anyatermészet örök nagy misztikumja, amely ezt a jogát nem adja ki senki számára sem. (Flaneur)

Benes rövidesen frontot változtat politikájában kifelé és befelé

A németországi és ausztriai események a szociáldemokraták helyzetét Csehszlovákiában is megintgatták.

A parlament folyosóin már arról beszélnek, hogy Malypetr miniszterelnök tárgyalat Hlinka Andrásral, a tót néppárt vezetőjével is. Malypetr miniszterelnök ugyanis változást óhajtott előidézni a kormánytöbbségben, ami valószínűleg a kormány átalakítását is maga után von-

Lényegesen javult a viszony Franciaország és Olaszország között

Londonban úgy tudják, hogy a római tárgyalásokon elsősorban gazdasági természetű ügyek kerülnek tárgyalásra.

Ezeket a tárgyalásokat Anglia Ausztriának Triesztben, Magyarországnak pedig Fiumében szabad kikötőt kíván bizto-

sítani, amelyeken keresztül ez a két ország lebonyolítja majd egész tengerentúli forgalmát.

Anglia nagyobb mennyiségű szén fog szállítani az osztrák államvasutak részére. Az erre vonatkozó szerződést már alá is írták. Az angol szén Triesztben be semmilyen tudományos felkészültség. A két nagy rejtély, az élet és a halál, mindörökké titok marad. A kiválasztódás misztikus nagy törvényességébe nem avatkozhatik be irányító emberi kéz. Itt csak egyetlen örök törvény van, ahogy ember és ember keresi és megtalálja egymást. Az emberben millió képesség alszik és millió tehetség juthat verőfényre, ez választja el az állattól, a szellemisége. Szellemiséget pedig nem lehet mesterségesen kitenyészteni, mert annak

olyan egyedet, akik nemcsak testi jóléppittség és egészség, hanem önuralom, fegyelmeztség, minden morális és lelki jó tulajdonság szempontjából is a legszigorúbb vizsgálat alá esett. És mégis, mi az eredmény? Kisebbségi születési szám más, nem válogatott osztályokkal szemben, tísti vagy szellemi értékek törvényszerű áfértékesítéséről pedig szó sem volt az utódlásban. Döntő tanúság ez arra, hogy a természet legtitokzatosabb műhelyébe nem hatolhat

Husvét Rómában

Az idény legolcsóbb utazása

Indulás március 29-én / Érkezés április 8-án

Program: Az Adelsbergi barlang megtekintése, Velence, Pádua, Florenz, Assisi, Róma, Napoly, a pompeii ásatások, továbbá alkalom a gyönyörű Capri-szigetre való kirándulás. Ar: 6500.— lei, vizumok és legitimatio 250.— lei, az adelsbergi barlang megtekintése 200 lei. Jelentkezések csak március 10-ig lehetségesek a korlátozott résztvevőszámra való tekintettel. Jelentkezéskor 2000.— lei fizetendő. Norddeutscher Lloyd Bremen, F. Missler S. A. R. rendezés. Jelentkezzék még ma a Déli Hírlap kiadóhivatalában.

Hock János egy esztendei börtönbüntetését a legfelső bíróság is változatlanul helybenhagyta

Egy esztendeje van annak, hogy Hock János, aki a forradalom idején a nemzeti tanács elnöke volt, váratlanul visszatért Magyarországra az emigrációból. Hock Jánost hazatérése után őrizetbe vették és tiz rendbeli nemzetgyalázás miatt indult meg ellene az eljárás. A vizsgálat során arra vonatkozólag helyeztek súlyt, hogy Hock János

a Bécsi Magyar Ujságban több cikket írt, amelyben szembe fordult a magyarországi kormányzati renddel,

azonkívül az interparlamentaris unióhoz emlékiratot is intézett, amelyben sértő hangon emlékezett meg Magyarországi politikai vezetőiről.

A törvényszéki tárgyaláson Hock János elmondotta, hogy a honvágy hozta

haza a külföldről. A törvényszék Törekly-tanácsa egy rendbeli nemzetgyalázásban mondogta ki Hock Jánost bűnösnek és ezért egy évi börtönbüntetésre ítélte. Az ítélet tábla, amely második fokon foglalkozott Hock János ügyével, a jogi minősítést megváltoztatta ugyan, azonban az egy évi börtönbüntetését jóváhagyta.

Hock János védője, Nagy Vince dr. volt miniszter az ítélet ellen a kuriához felebbezett.

A kuria tegnap tárgyalta Hock János perét és az egy évi börtönbüntetését változatlanul helybenhagyta.

Az indokolás kimondja, hogy Hock János cikkeiben becsmérelte Magyarországot, ezenkívül cikkeinek tartalmát me-

morandumba is összefoglalta, amelyet eljuttatott az interparlamentaris unióhoz. Az indokolás szerint Hock János tulajdonképpen sokkal súlyosabb büntetést érdemelt volna meg, azonban tekintettel voltak agg korára, megromlott szervezetre, önkéntes hazatérésére, végül töredelmes vallomásra.

Hock János, aki hónapokat töltött az egyik budai kolostorban, jelenleg az István király szállodában lakik, ahová elhozatta saját régi butorait és körülbelül tizezer kötetes könyvtárát.

A hetvenöt esztendőes Hock János jelenleg egy egyházfilozófiai munkán dolgozik és minden vágya az, hogy ezt be is fejezze.

Munka után loholt Amerikában-Afrikában és végül teljesen lerongyolva tért vissza, szegényebben mint valaha

Egy szegény magyar ember szeretne valami keresethez jutni, hogy a családját eltarthassa. Pataky Menyhértnek hívják, negyvennégy esztendőes, foglalkozására nézve kovács, akinek már önálló műhelye is volt. A rossz gazdasági viszonyok következtében azonban tönkrement és nem tudta, hogy mihez kezdjen. Így jutott eszébe, hogy kivándorol Amerikába. Azt maga is tudta, hogy az Egyesült-Államokba nem kap beutazási engedélyt, azonban összeakadt egy újsággal, aki arra biztatta, hogy csak menjen el Kuba szigetére, onnan könnyen átjut az amerikai Egyesült-Államokba.

Pataky Menyhért erre itt hagyta a családját és elindult szerencsét próbálni. Erősen ígérte, hogy majd küldi a dollárokat.

Küldött ám, de csak levélbeli sóhajtsókat. Panaszkodott, hogyan megjárta Kubával. Nem igaz az, hogy onnan szabad a bemenet az Egyesült-Államokba.

Dehogy is. Még a kubai illetőséggel bírónak is nehezen megy a dolog, idegennek meg sehogysem. Kubában pedig munkát nem kapott. Az évek óta tartó forradalmak következtében különben is alig van munka.

Szerette volna Pataky Menyhért odahagyni Kubát, de nem lehetett. Nem volt pénze a visszatérésre. Mit tehetett hát egyebet, mint hogy újból hitelt adott egy úgynök szavának. Ez az úgynök a spanyol légió számára verbuválta a katonákat és azt ígérte, hogy a légióban nagyszerűen fizetnek, semmi munka nélkül.

Czelnai Eszter

aki ismerőseinek látogatására érkezett ide, többek kívánságára e hó 10-én.

visszavonhatatlanul csak egy cukrászat és hideg büffé tanfolyamot nyit. Tandíj 350 lei. Jelentkezni IV., Str. Bonnaz 10 a Templomudvarban levő nővédelmi hivatalban.

(Ugyanott tanfolyam részére helyiség kerestetik)

ka nincsen és három év múlva tizezer dollárral a zsebében hazaküldik az embert.

Pataky is felesapott hát a spanyol légióba. Vitték is menten Afrikába, Spanyolországba. Ott aztán meggyőződött róla, hogy újból csalódás vár rája.

A pompás fizetés sokkal kevesebb volt az ígérténél, a bánásmód komisz, harcolni kellett zavargó bennszülöttekkel és mese volt az, hogy három év múltán nagy végkielégítéssel szabadulhat. Csalódását látva, három másik ugyancsak póruljárt társával megbeszélte, hogy megszöknek. Patakyn kívül a négy között volt még egy Preisberger József nevű tula dunai magyar, egy cseh és egy spanyol is. Egy szép napon aztán bucsu nélkül hagyták oda a légiót.

Rengeteg nehézség és veszedelem között, bujkálva a kopár hegyeken, éhezve sikerült átjutniok Franciamarokkóba.

Alig voltak túl a határon, amikor egy francia csendőrrés elfogta őket. Hosszas vallatás után előbb Pazaba vitték,

ahol harminc napig vesztézában voltak, majd Casablankába szállították őket. Onnan sikerült hajón eljutniok Marseilleba. Ott elváltak egymástól és kiki ment a maga utjára.

Pataky Menyhért egy fillér nélkül állott Marseilleben. Pedig nem is akart ottmaradni. Haza akart térni a családjához. De honnan szerezze ehhez a pénzt? Szerencsére munkát kapott egy vegyészeti gyárban. Alig evett valamit, mert minden pénzét félrerakta a vasuti jegyre.

Csak így magyarázható meg, hogy kilenc hónap alatt sikerült ammitt összegyűjtenie, hogy megvehette a vasuti jegyet hazáig.

Már ennivalóra az utra alig futotta.

Most aztán itt van a családjánál. Miután a félvilágon nem talált keresetet, most idehaza szeretne munkához jutni. Vajjon ki venné igénybe két kérges tenyerét és semmitől vissza nem riadó munkakészségét? Csak egy üzenet kell neki és máris repül a munkahelyre. General Foch-Fröbl-utca 5. szám alatt gubbaszt a családjával és várja, várja a munkabehívást.

Fegyveres banditák kiraboltak egy bankot és magukkal hurcolták a halálra rémült tisztviselőket

Newyorkból vakmerő amerikai bankrablás híre érkezik. A bankrablás Filibourg városban történt. Hat állig fegyverezett bandita behatolt az egyik bankba, ahol akkor már csak négy nő-tisztviselő és a pénztáros tartózkodott. A rablók fegyverrel a kezükben arra kényszerítették a tisztviselőket, hogy arccal a fal felé álljanak, közben összeszedték a bankban levő tizennégyezer dollár készpénzt. Azután arra kényszerítették a négy hivatalnoknőt és a pénztárost, hogy velük együtt elhagyják a bankot, amelynek ajtaját bezárták és a kulcsot magukkal vitték. A nőket és a pénztárost azután betuszkolták két autójukba, amely a bank előtt várakozott. A két autót eszeveszett vágatással hagyta el a

várost, miközben a banditák kezükben revolverekkel ügyeltek, nehogy a tuszok, akiket magukkal hurcoltak, a járókelőknek jeleket adjanak, vagy pedig segítségért kiabáljanak. Negyven kilométernyire a várostól a két autó megállott, a négy remegő tisztviselőnőt és a pénztárost leszállították, szerencsés gyaloglást kívántak nekik és azután tovább vágattak. A hatóságok széleskörű nyomozást indítottak a banditák kézrekerítésére. Azt hiszik, hogy azt a rablást is Willinger ismert bankrabló követte el, Willinger — mint megirtuk — csak néhány nap előtt szökött meg a fegyházból és azóta egész Amerika rendőrsége üldözi.

Gütermann - féle
varró- és gomblyukselyem



A varróhelyem előnye, hogy egyenként értéki a nyerselyem-nel.

Avarróhelyem tiszta selyemből készült.
A varróhelyem szintarió.
A varróhelyem ellent II az időnek.
A varróhelyem fénye természetes.
A varróhelyem több mint 600-tele színben készült.
A varróhelyem olcsó.
A varróhelyem puha, elasztikus és a varrást alkalmazkodik a ruhadarabokhoz.
A varróhelyem felhasználásánál a felmek nem szakadnak el.

A gyapju vagy selyemszövetek festésénél a varrás csak akkor kapja meg az új színt, ha gépselymet alkalmazunk. Figyeljen jól tehát, hogy ruhája mivel lesz megvarva. Ne takarékoskodjon a varrásnál.

A varróhelyemnek nincs párja

Használjon tehát Gütermann varróhelyet az a legjobb

Gütermann & Co. S. A.
Románia, Bucuresti

Felépül hamarosan az új tanoncotthon és tanonciskola

Jelentettük, hogy a város emlékiratot tézett a munkügyi miniszterhez, akitől kérte, hogy egy felépítendő központi tanoncotthon és tanonciskola részére húsmillió leit engedélyezzen. Az emlékirat mutat arra, hogy városunk kereskedelmi ipara évente öt-hat millió leit szolgáltat az autonóm alapok pénztárába a tanoncotthonok fenntartására és létesítésére, amiből a város eddig még semmit nem költött vissza. A munkügyi miniszter hozzájárult, hogy ebből az alpból húsmillió leit kapjon városunk. A központi tanoncotthon és tanonciskola építése most már vásszal feltétlenül megkezdődik azon a teleken, amelyet a város a Banatia közelében ingyen bocsát rendelkezésre. A város ez kívül az építkezéshez még téglát, homot és kavicsot is ad. Az új központi tanoncotthonban kétszáznegyven inas nyer elhelyezést és azonkívül ott helyezik majd el összes inasiskolásokat. Tascu Ciuli fővárosi építész, aki az impozáns épületet tervezte, tegnap városunkban tartózkodott és Sciu Adrián városi főmérnökkel együtt meketintette az építkezés céljára rendelkezésre bocsátott telket.

A hűtlen asszony és szeretője borzalmas halála egy röglőzött villamosszéken

A kaliforniai Miamiában Stewens szerész borzalmas módon torolta meg felesége hűtlenségét. Rájött ugyanis, hogy felesége megcsalja és esténként villáján parkjában az egyik vasból készült pad szerelmeskedik a lovagjával. Az ékszerész aki készített elektrotechnikusi, belekapcsolta a vaspad egyik lábába a magasfeszültségű villamos áramot, amelynek vezetőke a pad mellett van. Az összekapcsolást egy eszékölte, hogy a villamos áramot egy gombnyomásra bocsáthatta be a vaspadba. Ek kijelentette a feleségének, hogy elmegy klubjába, azonban hamarosan visszalökött és emeleti szobájában rejtőzött el. Nemsokára látta, amint a felesége az udvarját bebecsátotta a park kapuján és azt együtt mentek megszokott padjukra. Ékszerész husz perőig várt, azután me nyomta a gombot és a vaspadba bebecsátotta a magasfeszültségű áramot. Hárc perc után elzárta az áramot és a park ment, hogy lássa a hatást. A padon ott volt a felesége és az udvarlőja holtan. Stewens azután önként jelentkezett a rendőrségen

VÉRES ZAVARGÁSOK KUBÁBAN.
A szigetén sztrájkhullám vonul végig. Asztrájk Havannában kezdődött és sorra terjedt az összes nagyobb városokra és községekre. A sztrájk következtében a rendőrség és a sztrájkolók között ismételtelen keletkezett sorösszeütközések, amelyeknek Havannában tizenkét halottja és számos sebesültje van. Canaday tartományban a sztrájk ugyancsak nagy arányokat öltött és ott is történtek összecsapások a sztrájkolók és a rendőrség között. A vasúti forgalom a sztrájk következtében erősen megbénult. A havannai kikötőben szünetel a hajóforgalom. Azt hiszik, hogy az ostromállapot kihirdetése elkerülhetetlen.

Magyarországon a sztrájk következtében a rendőrség és a sztrájkolók között ismételtelen keletkezett sorösszeütközések, amelyeknek Havannában tizenkét halottja és számos sebesültje van. Canaday tartományban a sztrájk ugyancsak nagy arányokat öltött és ott is történtek összecsapások a sztrájkolók és a rendőrség között. A vasúti forgalom a sztrájk következtében erősen megbénult. A havannai kikötőben szünetel a hajóforgalom. Azt hiszik, hogy az ostromállapot kihirdetése elkerülhetetlen.

HOTEL IMPERIAL

București, Calea Victoriei 49 (a királyi palota mellett)
A főváros szívében a legelőkelőbb és főiri kényelemmel berendezett szálloda.
Teljesen renoválva
Valamennyi szoba kilátással a Calea Victoriei-re, vagy a királyi palotára — Szobák fűdősobával vagy anélkül — Uj fogadótermek és olvasósobák — Buffet
Családi hely / Európai kiszolgálás / Versenyen aluli árak

A kisebbségi kérdés a szenátusban

Megszavazta a kamara a válaszfeliratot és azt ma délben nyújtja át a bizottság Károly királynak

A szenátus tegnap délutáni ülésén napirend előtt Opreanu lelkész, liberális szenátor szólalt fel. Hangoztatta, hogy a szenátus elmúlt ülésén ismét érzés napjuk volt a kisebbségeknek. Sándor József magyar szenátornak ugyanis volt ismét bátorsága a szenátus elé hozni a kisebbségi kérdést. Kérdi, miért nem beszélt Sándor József arról, hogy a magyar imperium idején annyira elnyomták a románokat. Kijelenti, hogy most jó sorsban élnek itt a kisebbségek. Opreanu lelkész mindössze élesen támadta Sándor Józsefet.

Jorga: Főtisztelendő ur, úgy látszik ön meg akarja enni Sándor Józsefet!

Sándor József: A román nép jó, csak a papok nem!
Sándor József azután válaszolni akar, azonban az elnök hivatkozva a házszabályokra, amelyek a vitát a jegyzőkönyvhöz nem engedélyezik, megvonja a szót.

Azután Samoilă és D. R. Joanișcu a munkakamarák csökkentése ügyében intéznek kérdést a kormányhoz.

Antonescu igazságügyminiszter ostromállapot ratifikálására vonatkozó javaslatot terjesztette be.

Napirenden a közigazgatási törvény módosítására vonatkozó javaslat vitát folytatták és a szenátus a törvényjavaslatot általánosságban megszavazta.

A kamara ülésén napirend előtt **Ascu** georgista kéri, hogy az ostromállapotot még április előtt függeszék fel.

erre azért van szükség, mert a községi megyei választásokat tudta szerint még április másodikáig előtt akarják lenyomítani, viszont ostromállapotban nem lehet választási propagandát kifejteni. Ezenkívül úgy találja, hogy az okok is megszüntek, amelyek az ostromállapot fentartását szükségessé teszik.

Tatarescu többségi képviselő kigondolja, hogy az összes állami nyomtatványok a hivatalos lap nyomdájában készüljenek. Ilyenformán jogos a magánnyomdák panasza.

Urziceanu lupista kéri az ügyvezető zsidó halucszervezetek feloszlatását.

Ama nézetének ad kifejezést, hogy ezek a szervezetek a cionizmus álarcát szövet-propagandát fejtenek ki.

Madgearu Virgil azután kéri, hogy az 1933 november 15-ike óta esz-közölt összes tisztviselői kinevezések, előléptetések, áthelyezések és leépítések iratait bocsássák a rendelkezésére.

Erre a bejelentésre nagy zaj támadt. A többség részéről ilyen kiáltások hangzanak:

— Mit akar a seprővel?
Madgearu: Majd megmutatom maguknak, hogy mit akarok!

Fejszével agyonütötte a csábítót a megcsalt férj és a bíróság felmentette

Hitias-Hittvas temesmegyei községben két év előtt véres családi dráma játszódott le. **Brestian** János tekintélyes gazda tizenhárom éve élt boldog házasságot fiatal feleségével, akiben feltétlenül megbizott. Ezért igen elkeseredett, amikor az egyik napon azt a meggyőződést szerezte, hogy felesége megcsalta. A gazda egyik este ugyanis énekpróba ment, de a próba elmaradt, mert a község papja, aki a templomi énekkart vezette, beteg lett. A gazda váratlan hazaérkezése lett azután az asszony szeretőjének a vesztesége. **Brestian** amikor a sötét szobában lámpást gyújtott, a feleségét a szomszéd gazdával bizalmas együttesben találta. **Brestian**

A kamara azután 181 szavazattal 28 ellenében megszavazta válaszfelirati javaslatot. A válaszfeliratot ma délben nyújtja át a bizottság az uralkodónak.

Napirenden megkezdtek a bélyegilleték módosításáról szóló javaslat általános vitáját, majd a képviselők a miniszterelnök által tiszteletükre adott teán vettek részt.

hirtelen haragjában fejszébe nyúlt és a szomszéd gazdára rontott. A megcsalt férfi több ütést mért a csábítóra, aki kettéhasított koponyával holtan rogyott össze. A megrémült asszony hiányos öltözkébeben az udvarra rohant és az egyik pajtában rejtőzött el. **Brestian** János azonban nem bántotta a csalfa nőt, hanem a csendőrségre sietett és önként jelentkezett.

A törvényszék az enyhítő körülmények alkalmazásával a gyilkos **Brestian** János gazdát két hónapi fogházra ítélte. Felelősségét folytán az ügy tegnap az ítélőtáblát foglalkoztatta, amely az elsőfokú ítéletet megsemmisítette és a vádlottat felmentette.

Belgium gerinces állásfoglalása

Németország elleni háború gondolata egyenlő az övülettel

De Broqueville belga miniszterelnök a szenátusban elmondott kormánynyilatkozat keretében megemlékezett Németországról is. A belga miniszterelnök többek között a következő érdekes kijelentéseket tette:

— Lehetetlenség, hogy Németországot továbbra is arra kényszerítsék és pedig akár a Népszövetség, akár egy preventív háború által, hogy továbbra is jelenlegi méltatlan helyzetében maradjon. Arról sem lehet szó, hogy Németország fegyverkezését a Népszövetség állandó ellenőrzése alá helyezték, mert ezt Anglia és Olaszország visszautasítja. Egy preventív háborúra még csak gondolni is övület. Ha Németország fegyverkezését meggátolására

egy preventív háború az egyedüli eszköz, akkor kijelentem, hogy Belgium ilyen övület vállalkozásban sohasem vesz részt. A versaillesi szerződés nem volt tekintettel a történelmi alapokra és az igazságból nem vont le semmi tanulságot. Pedig a tanulság az, hogy egy nagy nemzetet nem lehet örökké lehetetlen helyzetben tartani. Történelmi törvény, hogy a legyőzöttek előbb, vagy utóbb ismét ujjaélednek és újból megerősödnek.

Németországi lapok foglalkoznak a belga miniszterelnök kijelentéseivel és megállapítják, hogy az nem annyira Németországnak, mint inkább Franciaországnak szól. Franciaország ugyanis az utóbbi időben egyre azt hangoztatta

Belgiummal szemben, hogy a francia-belga szerződés offenzív természetű és nyilvánvalóvá vált a francia kormány-nak az az igyekezete, hogy egy esetleges támadó háború esetén Belgiumot eszköznek használja föl. A megboldogult **Albert** király határozottan ellenszegült Franciaország ebbeli törekvéseinek. Ha most a belga miniszterelnök kijelenti, hogy Belgium nem csatlakozik egy Németország elleni preventív háborúhoz, akkor a meghalt király akarata szerint cselekszik és ez egyben azt is bizonyítja, hogy az új király elődje véleményén van.

Az elsodort ember és a motorkerékpáros hibája

Még 1932. év január 27-én, egy zimankós hideg téli napon a józsefvárosi gázgyár közelében nem mindennapi baleset történt. **Wingron** Béla románai borbélymester, akinek a Gelu-Pacsirta-utcában volt üzlete, motorkerékpáron igyekezett a városba. Már elhaladt a gázgyár előtt, amikor az egyik rendőr megállította, mert a motorkerékpár elhaladása után a kocsit szélén egy ember összeesett. A szerencsétlenül járt férfi bokatorést szenvedett és azt állította, hogy őt a motorkerékpár gázolta el. A megsérült férfit a mentők kórházba szállították, ahol hosszabb ideig kezelték.

Az ügyesség erre súlyos testi sértés miatt vádat emelt **Wingron** ellen, aki azonban az első perctől kezdve ártatlanságát hangoztatta. A megsérült munkás még háromszáz ezer lei kártérítési igényt is bejelentett. A bizonyítási eljárás során azonban a vádlott **Wingron** Béla ellen terhelő bizonyíték nem került felszínre és az állítólagos szerencsétlenségnek szemtanuja nem volt. Ezzel szemben **Vásárhelyi** dr. orvos mint orvosszakértő kijelentette, hogy a bokatorés jellegzetes sérülése a jégen való kicsúszásnak és zuhanás valószínűségét mutatta. A többi orvosszakértők nem tudták pontosan megállapítani, hogy a sérülést mi okozhatta. A törvényszéki tárgyaláson az ügyész **Wingron** Béla megbüntetését kérte, míg védője utalt arra, hogy a motorkerékpárok egyensúlyi helyzete annyira bizonytalan, hogy már a baromfi elgázolása felborítja. Annál inkább megtörtént volna ez a férfi elgázolásánál és éppen az a körülmény, hogy a motorkerékpár simán haladt, mutatja, hogy ilyen baleset nem történhetett meg. A törvényszék bünösnek találta **Wingron** Bélát a szerencsétlenség előidézésében és ezért ezer lei pénzbüntetésre ítélte, míg a kártérítési követelést polgári perre utalta. Az ítéletet az ügyész tudomásul vette, de a vádlott felelősségét jelentett be.

Vasárnap pecsételik meg a fuziót. A nemzeti parasztpárt parlamenti tanácsa tegnap **Mihalache** elnöklete alatt ülést tartott. Ezen az ülésen az elnök a legutóbbi politikai eseményekkel foglalkozott, majd ismertette azokat a tárgyalásokat, amelyek a **Lupu**-párttal való fuzióra vezettek. Bejelentette, hogy **Lupu** pártja belépett a nemzeti parasztpártba. A fuzió ünnepélyes keretek között vasárnap a párt fővárosi klubjában megy végbe.

Ne mulassza el megtekinteni e hó 24—25-én a **MAGYAR LEÁNYTAGOZAT** kedves husvétii meglepetésekben bővelkedő

HUSVÉTI KIÁLLÍTÁSÁT

a Lloyd klub emeleti termében

A könnyek palotái

melyek az elsodort emberek ezreinek fájdalomköveiből épültek, az új nemzedék edzett új hajtásaiban

kemény harcra serkentenek

Reflektorral sem lehet találni népszerűbb intézményt a kereseti lehetőségek zsákutcájába jutott, pénztelen magyar középosztály számára, mint a zálogház. Ugy lebeg ez a pénzügyi intézmény a végső szükségbe jutott családok előtt, mint egy szalmaszál, amibe még bele lehet kapaszkodni. Igazán nem több, mint egy szalmaszál a vízbeülőnek, aminek hozzákap s kis idő múlva ismét visszaesik és tovább sodorják a nélkülözés és gondok örvényei. Azt hiszem egyedül a zálogház az a kereskedelmi tér, amit az utóbbi másfél évtized alatt kiszáradt magának a magyar intellektuális osztály. Aki állásnélküliség miatt holtpontra jutott az emberi lét megélhetést követelő sarnoki területén, mit tehetett volna az első kenyértelen napon? Belenyúlt a zsebébe, hogy kivégez duplafedelűjét a viszontlátás reménye nélkül, majd lábrakelték a szivhezőtt érték tárgyak, amelyekkel megjelent gazdjuk az utolsó zálogházi viziten. Kabátja kirojtosodva, arca gondbarázdákkal szántva és jeggyűrű nélkül újjal idegesen dobolya várakozott, amíg rákerült a sor. Az emlékek? Fájtak, de ezt a részét otthon is ráért elintézni a négy fal között, ahol nincs publikum.

Igy mentek tönkre becsületesen és szép kiltásokkal megalapozott existenciák. És így jöttek létre a „könnyek palotái”, ahogy frappánsan elnevezte a közvélemény egyik vidéki városban az előkelő negyedben emelt építészeti villaremekét egy zálogház tulajdonosnak. Ez a középosztály az, amelyről legkevésbé beszélnek, mert részben hangot nem adó fásultsága, részben pedig tartózkodóbb, szemérmesebb, szegénységét takarogni akarása miatt.

Azért nem beszél róluk senki, mert ők nem beszélnek magukról. Pedig náluk reménytelenebb, kiforgatottabb rétege talán nincs is a mai társadalomnak.

Mert ők mit tehetnek magukért? A szerencsétlen munkanélküli elmegy a népkonyhárra és visz szatyort, amibe beleteszi az otthonvalók porcióját is. Elküldi gyermekeit az utcasarokra, a templomajtóba, a kávéházakba, a piacra és összeszedeti velük azt a bizonyos kiszámíthatatlan összeget, mely teljesen Fortuna asszony szeszélyétől függ. Az ügyesebb elmegy egyesületekhez, újságterjesztőségekbe, ahol esetleg irnak róla. Szóval csurran-cseppen innen is onnan is. Nem elítélni akarom evvel ezeket a szegény embereket, mert hiszen nagyon is igazuk van.

Akinek nincsen, az kérjen és aki dolgozni akar és nincs mit dolgozni az ne kérjen, hanem követeljen!

Munkát!

Csak azt akarom az egészről kiemelni most, hogy a tönkrement uriosztály ezekhez a megoldásokhoz nem képes folyamodni. A népkonyhárra nagy része restel menni, az utcára nem állhat ki koldulni, gyermekeit sem küldi maga helyett, újságba egy világot ki nem tétetni a nevét. Kivétel egy pár letört agg, vagy vizsgadíjért könyörgő egyetemi hallgató. Tehát mi marad hátra? Néhány jó ismerős, akik még a „régiben” egy hajón utaztak velük, de szerencsésen ráfértek még a mentőcsónakokra a hajótörés idején. Ezekhez fordulnak halk bizalmas hangon. Vagy finomlelkű jótékonyági személyek keresik fel őket, akik úgy tudnak adni, hogy ne fájjan. Nagy tudomány ez, kiforrott lelkiség kell hozzá. Mert

csak egy kiméletlen szó, vagy tekintet és inkább a halál, mint a könyöradomány.

Szóval így nézne ki ennek a magyar középosztálynak a helyzete a legtárgyilagosabban nézve? Így néz ki de mégis

van valami, ami igazságot szolgáltat és fénypontokat gyűjt ebben a sötét társadalmi képből.

A kultúra. Az a kultúra, amely a zseniális Prohászka püspök szerint nem váza, nem szép lakás, nem ékszer és nem premier, hanem a léleknek az anyag fölé lendülése, s amit ha megszerez az ember egyszer, földi hatalom meg nem foszthatja attól többé. Ez a kultúra tartja még fenn a magyar középosztálynak egy részét. A többi, aki nem bírta megszerezni, nem igyekezett, vagy gyengeségénél fogva nem birt lendülni a keserves élet földhözragadságából lelki régiókba, akihez senkinek az adakozó vagy legalább is biztató keze nem jutott el, hogy

segítsen a fuldoklóan kapaszkodó emelkedni akarásában, azok csendben, hangtalanul, vagy olykor hosszan visszhangozva eltűntek. Nagyot csapott a hullám, eldördült a fegyver, kiitták a poharat és

elmentek, akik nem bírták, mert nem segített nekik senki, hitük pedig nem volt vagy elsorvadt a gázsi életközlemben.

Igaz, hogy maradtak még belőlük, de ki tudja, hányan fognak még eltűnni, amíg kifejlődik az életerős és megingathatatlan nemzedék a magyar középosztály maradványából, amelynek már nem érthat semmi és nem lehet új számára bármilyen kemény sors, mert átküzdötte magát minden poklán keresztül a szenvedésnek és tudásával megjelkisével annyira mélyére hatolt az életnek, hogy annak minden megnyilvánulásában helyet követelhet majd magának a példaadó vezetésre.

(G. O.)

A városi adósságok visszafizetése 10 év alatt eszközölhető 4 százalékos kamattal

A konverzió előkészítésére kiküldött bizottság Bratianu Dinu elnöke alatt újabb ülést tartott, amelyen Tarescu miniszterelnök is résztvett. A bizottság ezúttal a városi adósságok rendezésének problémájával foglalkozott. A bizottság munkálatai most már gyorsabban folynak, mivel a kormány elhatározott szándéka, hogy a javaslatot legkésőbb március 15-én a parlament elé terjeszti. A tervezet szerint a városi adósságok tíz év alatt fizethetők vissza négy százalékos kamatozás mellett. Azok, akik adósságukat már az első esztendőben teljesen kifizetik, hu-

szonnégy százalékos adósságcsökkentésben részesülnek, a második évben történő kifizetésnél a csökkentés tizenötöt, a harmadikban tíz, a negyedikben már csak öt százalék. Az ötödik évtől kezdődő kifizetéseknél csökkentés nincsen. Természetesen az adós érdeke, hogy adósságát minél előbb letörlessze, mert így kevesebb ideig kell kamatot fizetnie. Vita tárgyat képezi még az, hogy mely időből származó tartozások esnek konverzió alá. Ezenkívül megállapítják még azt is, mely tartozások azok, amelyek egyáltalán nem esnek konverzió alá.

Tovább tart a harc a romániai német táborban és az ellentétek a szászok között ismét kiéleződtek

Az erdélyi szász néptanácsban az ellentétek újból kiéleződtek. Ismeretes az a harc, amelyet a régi politikai alapon álló szászok ellen a Fabritius vezetés alatt álló nemzeti szocialisták folytatnak. Az ellentétek nemrég kirobbantak a szász néptanács közgyűlésén, amelyről Glondys püspökkel az élükön a szászok régi vezetői híveikkel együtt kivonultak. Ezután újabb békei kísérletek következtek és úgy látszott, hogy ezek eredménnyel is fognak járni. Az ellentétek elsimitására a régi csoport megbízottai és Fabritius hívei a Brassó melletti Neustadtban jöttek

össze, hogy az ellentétek megszüntetéséről tárgyaljanak. A tárgyalás azonban éppen az ellenkezőjét érte el annak, amiért egybehívták. Az értekezleten résztvettek az összes német-szász parlamenti képviselők és a szász politikai élet ismert kiválóságai. A gyűlésen a nemzeti szocialisták szenvedélyes hangon tárgyaltak és olyan agresszív viselkedést tanúsítottak, hogy végül is botrány tört ki. A nemzeti szocialisták élesen bírálták Muth Gáspár szenátor és Roth Ottó Hans működését. Az ellentétek most a szászok között még inkább kiéleződtek.

Bélnyehesség és vérkeringési zavarok kisebb-nagyobb csomókat okozhatnak bélnyilásban. Ha nem vesszük számba ez a — legtöbbször viszketési ingerrel járó jelelenség — gyakran kifejlődik egy nagyon fájdalmas aranyér. A leghelyesebb volna megelőzni és már az első jeleknél „Goedecke”-féle

ANUSOL ARANYÉRKUPOKAT

használni, azonban már előrehaladott aranyérről is gyorsan és biztosan segítnek ezek az orvosok által legjobbnak elismert Anusol kúpok. Kaphatók gyógyszerárakban.

HIREK

A megoldás

Kissé nőiesen szentimentálisnak hangzik ez a párbeszéd, pedig több benne az erő és az igazság, mint a sok komoly nagyhangvitában, ami manapság oly gyakran folyi öregek és fiatalok között és ami végeredményben meddő marad az egyik tábor presztizsfeltétele, a másik tábornak pedig korreált, mindent a maga elgondolása szerint tenni akaró és a mult tapasztalatait semmi be nem vevő törekvései miatt.

Azért van ebben az asszonyi párbeszédben erő és igazság, mivel mindkét fél megvalósítja magában azt az eszményképet, amely becsületére válik a maga táborának. Nemcsak külső megnyilatkozással, hanem belső átéléssel is. Azért tartom ezt a párbeszédet odaállítani arra a frontra, ahol a öregek és ifjak elvi harc folyik.

Az öregek kérdését, hogy „miért nem tiszteletet ti bennünket mai fiatalok úgy, ahogy régen tisztelte az ifjabb nemzedék az öregeket?” a fiatalok táborára felé fordítom.

A másikat pedig, a választ: „Miért akarjátok, hogy tiszteljünk, mikor mi szeretünk titeket?”, az öregek felé fordítanom.

Ez a kétféle feliratu utjelző tábla, ha mindenké elolvassuk, akinek szől és egy kicsit érdemesnek tartaná azt, hogy el is mélyüljön a gondolatban, nem hiszem, hogy ne vezetné rá mindkét táborra az egy igaz utra.

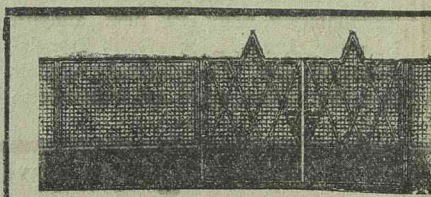
Mert találkoznunk kell a két tábornak; a apáknak és fiuknak! És találkozni is fognak minden életvihar és földrengés által okozott szakadás ellenére, amivel a tünemény elválasztotta őket egymástól. De csak azok fognak találkozni mindkét táborból akiket a lélek és a lét legnemesebb motívumai készítenek a harcra. A többieknek e kell hullni!

A megbékült felek között nem lesz olyan öreg, aki nem akarná és ne tudná megérteni a fiatalok küzdelmét. És nem lesz fiatal, aki nem fogja érezni a tiszteletnek az a legmagasabb fokát ezekkel az öregekkel szemben, aminek szeretet a neve.

Az iparpártolási törvény kiegészítése Teodorescu iparügyi és kereskedelmi miniszter a kamarában törvényjavaslato nyújtott be az iparpártolási törvénynek 1935 április 1-ig való meghosszabbításáról. Ez alkalommal a miniszter a törvény pótlékkal egészítette ki, amely szerint az iparpártolási törvény rendelkezései csak azokra az ipari üzemekre vonatkoznak amelyek legalább husz lóerő energiával és legkevesebb harmincöt munkással dolgoznak.

Ajtatosság az irgalmasrend templomában. Szent Józsefnek, Jézus nevelőjének közeledő névünnepe alkalmából az irgalmasrend templomában szombattól, március 10-től kezdve este hét órakor kezdődő kilencedet tartanak. Az első ajtatosságon a szertartást Ferch Mátvás apátkanonok végzi. A kilenced alatt felváltva lesznek magyar és német szentbeszédok.

A józsefvárosi új Horgony-kávéházban esténként W. Kornél és Radó Pepi muzsikálnak



Arjegynek ingyen és bérmentve!
Nagy készletek! Prompt szállítás!

Vaskapu, ajtó, diszkerítés
teljesen vasból vagy sodronybetéttel, vasblikok „Detektív” összehajtható rúcsok és egyéb lakatosmunkákat előnyösen vállal

Bozsák M. és Fia R.-T.
sodronyáru-, vasbutor- és lakatos-árúgyár

Timisoara II. Str. Santului (Alsóárok-utca) 10 és IV. Bulev. Berthelot (Kossuth Lajos-utca) 31. Bejárati Str. I. Văcărescu (Bem-utca). Telefon 3 88.

Rablógyilkosság a vonaton melynek egy párisi kereskedő esett áldozatul

Párisból jelentik, hogy a francia közvéleményt újabb borzalmas gyilkosság tartja izgalomban. A gyilkosság áldozata Corun Gilles, negyvennégy esztendő párisi kereskedelmi képviselő. A gyilkosságot a Páris és Brüsszel között közlekedő gyorsvonaton követték el az elmúlt éjszaka folyamán. A holttestet borzalmasan összeroncolt állapotban Sain-Quentin állomás közelében találták meg. A feltevés az, hogy az áldozatot a vonaton támadták meg, meggyilkolták azután pedig a hullát a sínekre dobták. A holttesten az éjjel folyamán több személynvont is ment keresztül, amíg végre

reggel egy tehervonat mozdonyvezetője vette észre a véres hulladarabokat. Corun Gilles felesége a rendőrségen elmondta, hogy férje azért utazott Brüsszelbe, hogy ott nagyobb összegű kifizetéseket eszközöljön és erre a célra megfelelő mennyiségű készpénzt is vitt magával. Tekintettel arra, hogy sem a vonaton, sem pedig a vonal mentén nem találtak meg sehohsem a meggyilkolt kereskedő pénztárcáját, csomagját és kalapját, bizonyosra veszik, hogy a szerencsétlen ember rablógyilkosságnak esett áldozatul.

— Német-lengyel gazdasági közeledés. Varsóból Beck Vladimir dr. lengyel külügyminiszter és Moltke német követ, német-lengyel gazdasági egyezményt írtak alá, amely véget vet a német-lengyel gazdasági háborúnak. Az egyezmény nem szabályszerű gazdasági szerződés, mert hiányzik belőle a legfőbb kedvezményre és a vámenedményekre vonatkozó pont. A rendes gazdasági szerződés megkötése érdekében a tárgyalások megindultak.

— Felépült a cserkészek apja. Baden-Powel ezredes a cserkész világszövetség elnöke, nemrég megbetegedett és az egyik londoni kórházban egymásután kétszer is megoperálták. A műtétek kiünődően sikerültek és a cserkészek apja néhány nap múlva már el is hagyja a kórházat.

MÁR CSAK KORLATOLT SZÁMÚ HELYEK állnak rendelkezésre a március 29-én Rómába induló társasutazásnál.

— Végleg betiltották az Erdélyi Lapokat. Megirtuk, hogy az Erdélyi Lapok című Oradea-nagyvárad napilapot nyolc napra betiltották. A nyolc nap ma jár le, azonban tegnap a prefekturára hívták Perédi György felelős szerkesztőt és közölték vele, hogy a belügyminiszter az Erdélyi Lapokat véglegesen betiltotta.

— Megharapta a vadászkutyája. Jucu Oktavian dr. lugosi ügyvédet és volt szörény megyei szubprefektust a vadászkutyája megharapta. A vadászkutyát néhány órával előbb, hogy a gazdáját megmaria, egy veszett macska támadta meg és mivel ezért a kutya is veszettgyanus lett, a volt szubprefektus orvosi kezelést végezt a Pasteur-intézetbe vettette fel magát.

**Szépségápolás
hajfestés
tartóshullám**

J. WALTRICH
fodrásznál

Fő-utca és Kossuth-tér sarkán, 6-os villamos végállomásánál.

— Megszülte és feldarabolta gyermekét. Budapesten a Dohány-utca 69. szám alatt lakó Feuer Mór csillárkereskedő családjának, Balázs Mária-nak holmija között tegnap egy levágott csecsemőfejet találtak. A leletről értesítették a rendőrséget, amely Balázs Mariát azonnal őrizetbe vette. Elmondotta, hogy február elején gyermeke született, de mert félt a szegénytől, a gyermeket megölte, feldarabolta és a testrészeket sorra megsemmisítette. Már csak a fej volt hátra, amelyet még nem volt alkalma a lakásból kicsempészni. A gyermekgyilkos anyja ellen, akit beszállítottak az ügyéségi fogházba, megindult az eljárás.

— Török-magyar gazdasági szerződés. Budapestről tegnap este gazdasági delegáció utazott Ankarába, hogy ott a török kormány megbízottaival új török-magyar gazdasági szerződés ügyében tárgyalásokat kezdjen. A bizottság utközben néhány napot Szófiában is tölt, ahol a bolgár kormány gazdasági szakértőivel hasonló tárgyalásokat folytat.

— Egyetemi város a fővárosban. A fővárosban építendő egyetemi város ügye a közel jövőben a megvalósítás stádiumába lép. Ebben az ügyben a király tegnap együttes kihallgatáson fogadta Angelescu közoktatásügyi minisztert, Mironescu volt miniszterelnököt, aki ezuttal egyetemi tanári minőségében jelent meg, továbbá Antonescu építész. Antonescu bemutatta az egyetemi város tervét, amelyek a király tetszését megnyerték. Elhatározták, hogy legelőször a jogi fakultást építik meg és erre a célra ötven millió leit irányoztak elő. Az építkezésre vonatkozó szerződés már alá is írták és az építési munkálatok a legközelebbi időben meg is kezdődnek.

— Ellopták egy magyar tanár tornamódszerét. Érdekes perben mondott ítéletet a hágai nemzetközi döntőbíróóság. A felperes Sipos János Amerikában élő magyar tornatanár volt, az alperes pedig Peru állam. Sipos Jánosnak új-szerű iskolai tornamódszere van, amelyet a perui állami iskolákban az engedély nélkül alkalmaztak, ezenkívül az új rendszerről filmet is készítették. Amikor Sipos János erről értesült, beadványt intézett a perui közoktatásügyi miniszterhez, akit arra kért, hogy Peru iskoláiban vagy szüntesse be az ő módszere szerinti tornatanítást, vagy pedig fizessen neki megfelelő tiszteletdíjat. Minthogy a kielégítő elintézés elmaradt, Sipos János a hágai döntőbíróósághoz fordult. A nemzetközi döntőbíróóság beható vizsgálat után Peru államot huszonezer dollár kártérítésre és az összes perköltségek fedezésére kötelezte.

— Két új taxiállomás. Március 10-én két új taxiállomás létesül. Az egyik a gyárvárosi Neptun fürdőnél, a másik pedig az erzsébetvárosi Bega-szanasztorium közelében lesz.

— Meghosszabbított téli kedvezményes jegyek. A tartós hideg időjárásra való tekintettel a téli gyógyhelyekre és sportlepekhez kiadott kedvezményes vasuti jegyek érvényét a vasuti vezérgazdóság március 15-ig meghosszabbította.

MÁRCIUS 10-ÉN ZÁRÓDIK a gyönyörű római utazásra szóló jelentkezés. Siessen, hogy Ön is részt vehessen ezen.

— Anyakönyvi hírek. Meghaltak: Hintz Katalin 50 éves, Schneeweisz Károly 72 éves, Erdélian Paulina, született Ardelean 28 éves, Günther Anna, született Martin 88 éves, Rosenberg Ábrám 61 éves és Gutz Katalin 67 éves korában.



THERMOGENE

melegét fejleszt, leküzdő a
köhögést, grippt, rheumát,
oldalszurást, zsábat.

Thermogenet egyszerű darab
tátaban a bőrre fektetik. Nagy-
szerűen pótolja a borogatást,
mustár és egyéb tapaszokat, masz-
száz- és más elvezetőszereket,
amelyeknek összes jótulajdon-
ságait egyesíti magában.

Vezérképvislet:

I. DILLAN

BUCUREȘTI I. Str. Pitar Mos 6.

A világ összes gyógytáraiban és
drogériáiban kapható.

A Magyar Nőegylet tisztújító közgyűlése

A Magyar Nőegylet tegnap délután ülést tartott, melynek legfontosabb tárgya az évi közgyűlés előkészítése volt. A szokottnál is nagyobb számban jelentek meg a tagok és az ülésen özevgy báró Ambrózy Andorné elnököt elnököt. A közgyűlés előkészítése során — tekintettel arra, hogy a három év leteltével az alapszabályok értelmében új tisztikar választásra kerül a sor — a jelenvolt tagok megállapodtak abban, hogy a következő három évre az elnöki és ügyvezető elnöki tisztségre ismét özevgy báró Ambrózy Andornét, illetve dr. Kriván Gyulánét fogják felkérni. Azután a közgyűlés időpontját március 26-án délután 5 órában állapították meg.

— Meggyilkolta két éves gyermekét. Wild Franciska niczkyfalvai paraszt-asszonyt a törvényszék — mint emlékezetes — két éves gyermekének meggyilkolása miatt négy évi börtönre ítélte. A gyermekgyilkos anyja büntetését a tábla három évre szállította le, de Wild ezzel az ítélettel sem volt megelégedve és a semmitől sem jelentett be felfolyomást. A semmitől most foglalkozott az ügyel és megerősítette a tábla döntését. Wild Franciska a karánsebesi fogházban tölti ki büntetését.

— A Kunz-telepi gyermekotthon céljaira újabb adakoztak: Neidenbach Emerich Ludend 100, Králik Vilma Hercules 50, N. N. Sacalaz 100, Armschlinger plébános Knéz 150, Kéményseprő egyesület Timisoara II., III. és IV. 500, Gross Adelheid Pietroasa Mare 150, Stell Jozefina Pietroasa Mare 50, Jung Lujza Pietroasa Mare 50, Leszl János kántor Grabat 50, Nőegylet Lenauheim 340, Holly Mária Bucuresti 100, Pfanner Miklós Bessenova Veche 50, Jézus Szíve egylet Neudorf 250, Rózsafüzéregylet Neudorf 250, Werler plébános Nadrág 100, Gyárv. Katolikus Leányiskola N-F. 150, Rabong Timisoara 500, Dengl Lajosné Arad 100, Mohaupt Kristóf Timisoara 50, Roch György Fratella 100, Pálkás Aladárné Timisoara 50, Olcsavary Zsuzsi 20, Sesulka Gizella Craiova 100, N. N. 20, Griess János Giarmata 50, Neurath 100, N. N. 50, Déli Hírlap utján N. N. 1000, Mathias Oszkár ötelek 100, Székely Olga és Klára Timisoara 150, Tóti Rezső 3000, Rigó Sándor főesperes 60 éves születésnapja alkalmából 2000 lei.

Színház

Ma este: Sárga liliom bemutatója a városi színházban

— A románság főlénye a városokban. A szenátusban a közigazgatási törvény módosításának tárgyalása során D. R. Joa n i t e s c u volt munkaiügyi miniszter javaslatot terjesztett elő arról, hogy a közigazgatási választások tekintetében csatolják a városok körül levő falvakat a városokhoz. S á n d o r József magyarpárti szenátor ez ellen tiltakozott és kijelentette, hogy ennek a javaslatnak nyilvánvaló célzata az, hogy a kisebbségeket háttérbe szorítsa. Joa n i t e s c u kijelenti, hogy javaslata nem kisebbségellenes, azonban természetesen kell találni, ha a románság a maga főlényét a városokban biztosítani kívánja. I n c u l e t belügyminiszter kijelentette, hogy a mostani módosítási javaslat ilyen rendelkezést, aminőt Joa n i t e s c u óhajt, nem tartalmaz és arra legfeljebb csak ösztökérülhet a sor, amikor a parlament az új közigazgatási törvényt fogja tárgyalni.

Rabong & Schneider

a legnagyobb és legrégebb
szaküzlet **szövetekben**
és **szabókellékekben**

Timișoara I., Piața Sft. Gheorghe
róm. kat. Püspökpalota

— A difteriás megbetegedések. A városban olyan hírek terjedtek el, mintha a Mehalában és a Rónácon difteriajárvány pusztitana. M u n t e a n u Leonte dr. városi főorvos kijelenti, hogy ebben a két városrészben a difteriás megbetegedések nem mulják felül a normális számot és nem járványjellegűek. Az egészségügyi hatóságok mindazonáltal megtették a szükséges óvintézkedéseket.

— A Dacia-kávéház ma a gyárvárosi uri, a szolid társadalmi élet központja, ahol naponta kellemes órákat tölt el a nagy városrész szórakozni vágyó lakosága. Hónapokkal ezelőtt a D a c i a - k á v é h á z a t külsőleg-belsőleg átalakították és azóta a legjobb társaság fordul meg ott, mindenkor szolid és egymást megbecsülő légkörben töltve idejét. B o d o c z k y Lajos énekes-primás zenéje mellett esténként a jobb társaság, a szolidan mulatozó polgári családok találkoznak a Dacia asztalai körül és az élénken látogatott helyiség minden vendége jól érzi magát a figyelmes kiszolgálás közepette. Társadalmi szükségletet tölt be ma a Dacia-kávéház a Gyárvárosban, mert ez ennek a városrésznek egyetlen kávéháza, ahol a polgári osztály találkozhatik és kedve szerint zene és tánc mellett rendes környezetben szolidan szórakozhatnak.

— Hajszolják a rablógylkosokat. A fővárosban meggyilkolt Sandu Illés kereskedő, a felesége és kislánya, valamint a két nappal később meggyilkolt P o p o v i c i Eusebiu képviselő gyilkosai után a rendőrség még mindig a legnagyobb eréllyel nyomoz. Tegnap délelőtt a fővárosban újabb razziaát tartottak és ezzel kapcsolatosan további letartóztatásokat foganatosítottak. A rendőrség reméli, hogy nemsokára nyomra akad. A Popovici-család tegnap százezer leies jutalmat tűzött ki a gyilkos elfogatására, vagy nyomra vezetőjének.

* A Világ Népei: Amerika. A sorozatban eddig megjelent: 1. Olaszország. 2. Svájc. 3. Japán. 4. Ausztrália, mint egyes kötetek, (Egyenként 36 lei) Spanyolország és Portugália és most az Amerikai Egyesült Államok mint kettős kötetek (54 lei.) A most megjelent Amerikai kötet 200 oldalos színes térképpel méltó kiegészítője a sorozatnak. Kapható minden könyvkereskedésben, vagy ahol nincs, Lepagenál, Kolozsvár.

Rendkívüli nagy érdeklődés mellett mutatja be ma este ifj. Szendrei Mihály-társulata H e r c z e g Géza és Z á g o n István szencziós ujdonságát, a Sárga liliomot. A jobb jegyeket formálisan szétkapkodták, sőt a további előadásokra is nagy az elővétel.

A Sárga liliomot már a rádióból ismeri a közönség és innen van az a háttérben érdeklődés, amely a Sárga liliom itteni előadásai iránt szokatlan mértékben megnyilvánul.

Az óriási érdeklődésre való tekintettel úgy a ma esti, mint a vasárnap délutáni Sárga liliom előadásokra az igazgatóság senkinek nem ad ki „impozit-jegyet”, sem ingyenjegyeket. Egyéb ként is figyelmeztetik az érdeklődőket, hogy jövőben az „ingyenhelyeket” csak

az előadások napján este 7 és 8 óra között jelöli ki az igazgatóság.

A Sárga liliom ma, pénteken este, vasárnap, hétfőn este, vasárnap délután 3 és 6 órakor van műsoron, mindannyiszor rendes helyárrakkal.

A magyar színház műsora:

Csütörtökön este fél 9 órakor: Sárga liliom. Rapszódia. Itt először. Timár Ia felléptével.

Pénteken este fél 9 órakor: Sárga liliom. Másodsor.

Vasárnap délután 3 órakor: Sárga liliom. Harmadsor.

Vasárnap délután 6 órakor: Sárga liliom. Negyedsor.

Hétfőn este fél 9 órakor: Sárga liliom. Ötödsor.

Jegyek az összes előadásokra délelőtt 10—1 és délután 4 órától.

Sport

Tizenöt napra felfüggesztették egy kiállított játékos játékjogát

Az Ilsa—Rapid bajnoki mérkőzés — mint ismeretes — még az első féldőbe megszakadt, mert E i d l, a Rapid játékos, akit a játékező kizárt a játékból, vonakodott a pályát elhagyni és ezért a bíró már az első féldő harminkettesedik percében lefújta a mérkőzést. A futballkerület legutóbbi ülésén felolvasták a bírójelentést és meghallgatták a kiállított játékos is. A tárgyalás során a kerület bűnösnek találta a játékos és tizenöt napra felfüggesztette a játékjogát. A mérkőzés ügyében csak a játékező meghallgatása után hoznak majd döntést. A kerület foglalkozott az Electrica óvásával is, amelyet

Albert, az Ilsa középfedezőnek jogosulatlan szereplésével indokolták meg. Az Electrica képviselője a mérkőzés megsemmisítését kérte, mert szerinte Albert egyesületi fegyelmi büntetését a kerület két hónapi felfüggesztésre csökkentette, amit a liga is helybenhagyott. Az Electrica szerint akkoriban a liga tagjai úgy egyeztek meg, hogy Albert felfüggesztése csak a szezon elején lép életbe. Az Ilsa viszont azzal érvelt, hogy Albert a büntetését már ki is töltötte. A kerület úgy döntött, hogy a liga jegyzőkönyvének átvizsgálása után határoz az óvás ügyében.

A Ripensia bajnoki érmei

A Ripensianak, az 1933. évi országos bajnokcsapatnak, husvét első napján fogják ünnepélyes keretek között a fővárosban a bajnoki érmeiket átadni. A Ripensia husvétkor — mint emlékeztetés — az Unirea—Tricolor körmérkőzésén vesz részt, amelyen kiülük még a Venus és egy külföldi neves csapat játszik.

Nem rossz üzlet a futball

Mióta Argentínában bevezették a profiligát, azóta kitünően megy a profiligátoknak. A nagy proficsapatok mérlegei tekintélyes bevételeket mutatnak fel. Első helyen áll a milliomosok klubja, a River Plata, amely közel 12 millió leinek megfelelő nyereséget tüntet fel. A bajnok San Lorenzo de Almagro közel tíz millió és a Bocca Juniors nyolc millió leinek megfelelő összegű bevétel boldog tulajdonosának nevezheti magát.

Vigasztalódní fog

Berlinben legközelebb nagy ökölvívversenyt rendeznek, amelyen Hitler is megjelenik. A jelentés szerint ezen a tornán S p a k o v, a kiváló román ökölvívó nem vehet részt, mert nem árja származása.

Ifjúsági labdarugás

Angliában most kezdik szervezni az ifjúsági labdarugást. Az angol szövetség elhatározta, hogy a középiskolai és egyéb ifjúsági csapatok részére három osztályból álló bajnoki ligát állít fel. A szövetség egytárgyalásokat kezdett a tanintézetek igazgatóival, hogy diákcsoportaik részére egy-egy kiiregádt, vagy szerződés nélküli profijátékos szerződtesse nek trénernek. Az angol szövetség ettől az ötlettől részben a játékosnyomor enyhítését, részben a kiváló ifjúsági gárda felnevelését várja.

Aradi munkáscsapat vendégjátéka

A vasárnapi sportprogram érdekes eseménye az aradi AMTE csapatának vendégcsereplése lesz, amelyet a TMTE lát vendégül. A két munkásegység vasárnap délután négy órakor a TMTE-pályán mérkőzik. Előzőleg délután két órai kezdettel a TMTE tartalékcsoportja a Kínizi tartalékjaival játszik L ö b l - kupa mérkőzést.

Svájc—osztrák kupamérkőzés

Március 25-én az osztrák válogatott csapat Bernben fog küzdeni a svájci válogatottal az Európa-kupáért. A

svájciak nagyon komolyan készültek erre a mérkőzésre és a huszonöt tagos álló válogatott keret már hetek óta együtt van és állandó tréningmérkőzéseket játszik. Érdekes, hogy a tréningmérkőzéseken a fiatalokat általában szembe a régi válogatott játékosokkal

AZ CSZTÁLYORSZJÁTEK tegnap huzásán háromszázezer leit a 217. százezer leit az 54459, hetvenezer leit 62496, ötvenezer leit a 16295, 6231, 56387, huszezer leit az 51374, 33286, 55435, 33286, 17779 és 453 számú jegyek nyertek.

— Visszaitétek Bethlen István jätitott gazdasági épületeit. A kolozsvári itélőtábla érdekes perberendezett döntést. A felperes Bethlen István gróf, volt magyar miniszter, erdélyi földbirtokos volt, akinek csak tizenhatezer holdas birtokát sajtották ki, hanem Fraca községben ingatlanait is. A községben levő földüzemre berendezett malmának és a tokhoz tartozó gazdasági épületeknek sajátítása miatt jogi képviselője utj legfőbb agrárbizottságot helyettesítő itélőtáblánál indított pert és kérte, hogy a malmot, valamint a gazdasági épületeket adják vissza neki, mint jogos tulajdonosnak. A tábla helyt is adott a kérelemnek és kimondotta, hogy a Fraca községben kisajátított malmot és gazdasági épületek a volt magyar miniszter elnök tulajdonát képezik.

— Arviz és spanyoljárvány. Barban, ahol a város alacsonyabb része már napok óta víz alatt állanak, az víz tovább pusztít. A helyszínre mind felül segélycsapatok érkeztek. Az ártalban kívül a nagy mértékben fellé spanyoljárvány is kínozza Barlad lakosságát. A megbetegedések száma nagy és több haláleset is előfordult. Kormány most már nemcsak az ártalveszélyt igyekszik megszüntetni, hanem a spanyoljárvány ellen is küzd. Az áll vasutak vezérigazgatóságának jelen szerint az ország különböző részei vasuti forgalomban az árvíz okozta ártal dályok megszüntetés és a forgalom is normálissá vált.

Megszüntetett milliós bírság. Kilyfalva község közbirtokossága néhány előtt százhetvenhat hektár erdőt adta el, amely után az illetéket a vevő fizette. Az adóellenőrök mégis 2,300 leies adóeltitkolás miatt feljelentették a közbirtokosság ellen, mivel szerették az illetéket nemcsak a vásárlóhanem az eladónak is meg kell fizetnie az ügyvel most foglalkozott a csikárdai törvényszék és megállapította hogy az adóellenőrök felfogása helytálló. A törvényszék a közbirtokossággal szemben megszüntette az eljárást a kirótt bírság megfizetése alólmentette.

— Elfogták az ügyész lakásának fotogatóját. Jelentettük, hogy Cluj-Kolozsvárt betörték Colifescu veze ügyész lakására és azt kifosztották. betörők egyikét egy soffór vallomása alapján sikerült Marosvásárhelyen fogni. A betörőnél, aki tettét bevallotta társát nem hajlandó megnevezni, h van ezer lei készpénzt találtak. Ez a törésből származik.

Mozi

MOZIK MÜSORA:

Csütörtök, március 8.

Apollo-mozi: Viktor vagy Viktória.
Capitol-mozi: Jennie Gerhardt.

Közgazdaság

Új konfliktus tört ki a kereskedelmi kamara elnöksége és az új főtitkár között

Új konfliktus támadt a kereskedelmi és iparkamara belső életében. A kamara elnöke, Baltescu János, és az új vezetőtitkár, Conciatu János között támadt ez a mély ellentét, amelynek mielőbbi elsimítása érdekében a kamara presztízsénél az egész közgazdasági életellenében áll. Az ellentét abból fakadt, hogy a kamara elnöksége az előző vezetőtitkár, Grigore részére a kamara épületébe szerződéses alapon lakást bocsátott. A kamara jelenlegi titkárja azonban az elnöki tanácsnak erre vonatkozó határozatát vonakodott teljesíteni. A kamara vezetősége a szokatlan incidensre való tekintettel, amely természetesen a békés együttműködést gátolta, további intézkedésig nem

tartott elnöki tanácsulást és az igazgatóválasztmány rendes havi ülését sem hívta össze. Baltescu János dr. ebben az ügyben a fővárosba utazott, hogy ottan sürgesse azt a megoldást, amely a kamara érdekeinek leginkább megfelel. A megyei prefektusnak az ügyről szintén jelentést tettek.

Az ügyvel kapcsolatban Conciatu János titkár kijelentette, hogy közte és a kamara elnöksége között keletkezett konfliktus nem személyi természetű, hanem tisztán hivatali jellegű. Ebben az ügyben különben már minisztériumi vizsgálóbizottság kiküldését és a kamara elnökségének felfüggesztését is kérték. Ennek megtörténte után ideiglenes bizottság látta el az elnökség teendőit.

Előmozdítják újból a cukorkartelt és ezzel emlelik az olcsó árakat

Újra előmozdítják a botfalusi cukorgyár felbontását a romániai cukorgyárak kartelljének felbontása érdekében. Az egyes gyárak között ismét megindult a verseny, amely a cukorárak eséséhez vezetett. Az árcsökkenés hátrányosan hatott nemcsak a cukorgyárakra, hanem a pénzügyminisztériumra és a cukoripartermelőkre is. A pénzügyminiszter attól tart, hogy a megindult verseny következtében a vállalkozások csődbe mennek, ezért a kormány arra fogja kényszeríteni az államot, hogy maga is beavatkozzon a cukoriparban. A cukoriparban a cukorfogyasztási adóval kapcsolatos igényeit, viszont a terme-

lekedőknek is érdekük volna. fentartani azt a szerződést, amelyet a kartellel kötöttek. Ezért máris felmerült a kartell visszavonásának terve. Az erre vonatkozó tárgyalások már sikerrel kecsesglették és hétfőn majdnem létre is jött az új szerződés, amely biztosította volna a cukorközpontról újraelosztást. A cukoripar új árának megállapításával megbízott vegyes bizottság is annyira biztosra vette a kartell feltámasztását, hogy az elmúlt hétre kitűzött megbeszélését nem is tartották meg, mert úgy vélték, hogy a feloszlott kartell árai is-

mét érvénybe fognak lépni. A számítás azonban egyelőre nem vált be és még ebben a hónapban újra összejönnek a cukorgyárak igazgatói a fővárosban, hogy a még fennálló ellentéteket elsimítsák. Ha a kartell feltámasztása sikerül, akkor a fogyasztóközönség el lehet rá készülve, hogy a cukor ára újból emelkedni fog.

A dettai ipartestület Gruber István elnöke alatt tartotta meg ezévi közgyűlését, amelyen Tringl Béla titkár évi jelentése, Rutter Gusztáv pénztári és Kirsch Nándor ellenőri jelentése után megejtették az új választásokat. Elnök ismét Gruber István lett, titkárnak Tringl Bélát választották meg, míg ellenőrök Albu Péter, Kirsch Nándor és Sziry Ede lettek. A választmányba Boros Márton, Balázs Mihály, Baicu Illés, Lukász Sándor, Hoffart József, Meisz Jakab, Rutter Gusztáv, ifj. Schiff Henrik, Schreiber Róbert, Skoda Ferenc, Streng János, Tisler Mihály, Váróri Péter, Nezilily Milán és Wátz Márton kerültek. A közgyűlésen Hoffart József az iparosság sérelmeiről beszélt, Craciunescu Péter főszolgabíró az iparosokat érdeklő általános helyzetről tartott előadást.

A devizakereskedelem felszabaddítása. A Nemzeti Bank igazgatósága tudvalevőleg elhatározta, hogy a devizakereskedelmet ismét decentralizálja, illetve felhatalmaz bizonyos pénzügyeseket, hogy devizákat vásárolhassanak és eladhassanak. A fennálló törvényes intézkedések, amelyek a devizakereskedelmet szabályozzák, természetesen továbbra is érvényben maradnak. Ma hozták nyilvánosságra azoknak a bankoknak a névsorát, amelyeket a devizakereskedelemben belevonnak. Az új rendelkezés már ma kezdődik.

Üzletlen a gabonapiac. A bányási gabonapiacra még egyre tart az üzletlenség. A gabonaművek iránti kereslet a minimumra csökkent és ezért az irányzat továbbra is lankás. A piaci árak a következők: 76 kilós temesi buza 330—335 lei, 77—78 kilós torontáli buza 345—350 lei, ótengeri 200 lei, újitengeri 140 lei, öröképes tengeri 150 lei, zab 200 lei, árpa 175 lei, tökmag 740—750 lei, napraforgó mag 300 lei, 30/70-es kismalmi liszt 550 lei, takarmányliszt 180 lei és korpa 160 lei százkilónként.

Felgyújtott trón

101. folytatás.

Lehár újból megjelent és suttogva jelentette a királynak, hogy Ostenburg kitűzött Budaörsről és hogy az ellenfélnek került az összeköttetést helyreállítani a fővárosban levő csapatokkal, akiket már majdnem teljesen körülkerítették Ostenburg emberei. A királyné azon igyekezett, hogy a jelenlegi figyelmét elterelje Lehár jelenlétére és azért azt kérdezte Andrásytól, igaz-e, hogy a kormányzatok között főiskolai hallgatók is harcolnak. — Igen, felség. Sikerült nagyobb számban főiskolást foglyul ejteni. Ezek azt mondják, hogy biztatták őket a harcban való részvételre, hogy azt mondták nekik, a király osztrákokkal és csehekkel harcol Budapest ellen. — Fel kell világosítani ezeket az ifjakat. Meg kell nekik magyarázni, hogy majdnem királyuk és magyar testvéreik ellen küzdenek. Ebben a pillanatban lépett be a fülkés Hegedüs altábornagy és jelentette, hogy felderítő utjáról visszatért. A király Hegedüssel a szomszédos fülkébe ment. Lehár ugyanakkor megint a telefonhoz hívták.

— Hogyan állunk? — kérdezte igaz-

tottan a király, mihelyt egyedül volt Hegedüssel.

— Rosszul, felség. Erőnk túlságosan szét vannak szórva. Ostenburg egymás után vagonirozta ki csapatait; azonban túlnagy frontra állította fel azokat. A fronton levő vezetőink nem látják át tisztán a helyzetet. Súlyos hibákat követtek el.

— Miért vonult vissza Ostenburg?

— Mert most már a budapesti házi-erő is beleavatkozott.

— Ki odaát a parancsnok?

— Nagy tábornok. Nagy tábornok mellett azonban ott van Gömbös, aki ellenőrzi a hadvezetést. A budapesti első csendőrezred és az egeri honvédezred állanak egymással szemben. Nagy tábornoknak az a parancsa van, hogy Budaörsöt, amelyet sikerült elfoglalnia, minden áron tartsa. Ezalatt Budapestet védelmi állapotba helyezték. A budai vár és a királyi Várpalota tele van tüzelő gépfegyverrel. Ha felséged megkísérel, hogy magának az út oda erővel biztossá, vérontásra kerül majd a sor.

— Honnan tudja ezt olyan pontosan?

— Magától Horthy Miklós kormányzótól.

A király mereven nézet Hegedüstre. — Ön beszélt Horthyval?

— Igen, felség. Budapesten is voltam és megjelentem Horthy előtt, hogy rábírjam, adja ki a parancsot az ellenségeskedések megszüntetésére. Horthy azt válaszolta, hogy ezt nem teheti. Miért,

kérdeztem, nem akarja a kormány a király előtt az utat szabaddá tenni? Azt válaszolta, hogy a király visszatérésére most még nem érkezett el az idő. Ha a király — mondotta — most vissza akar na foglalni a trónt, nemcsak a nagyhatalmakkal, hanem a szomszédos államokkal is szemben találánánk magunkat. Ezek okvetlenül fegyverrel jönnének ellenünk és megszállnák az egész országot. Ennek pedig nem szabad bekövetkeznie és éppen ezért a kormányunk inkább magára kell vennie az ódiomot, hogy szembeszáll törvényes királyával, semhogy a király iránt tanúsítandó előzékenységgel előidézze az egész ország pusztulását. Ezeket mondotta Horthy és arra is kért, kérjem meg felségedet, mondjon le most a nem időszzerű tervéről és ne akarjon Budapestre bevonulni.

— És ön átvette Horthy üzenetét?

— Igen, felség, hiszen megbízatásom volt tárgyalások folytatására.

A király mereven nézett maga elé. Ebben a pillanatban újból jelentkezett Lehár tábornok.

— Felség, — jelentette — köztünk és a kormányzat között rövid fegyverszünet állott be. Shvoy ezredes személyesen szeretne felséged előtt megjelenni.

— És mi az ön véleménye, Lehár?

— Az, felség, hogy semmiféle tárgyalásba nem mehetünk bele. A királyon nagy nyugtalanság látszott,

Capitol mozi

Március 8-tól kezdve:
SYLVIA SIDNEY
THEODORE DREISER a nagy író híres regényében:

Jennie Gerhardt

100%-os németül beszélő film
Egy asszonyélet — egy asszony-sors, tele mindazon édességgel és keserőséggel, amit csak egy igaz nagy szerelem adhat

Rendezte: MARUON GERING

Paramount-film

Kiegészítésül: **Heti híradó**

Előadások: 5—7—9 órákor
Vasárnap: 3—5—7—9 órákor

Megkezdődik a munka a dognácskai vasbányákban. A Resica-művek igazgatósága elhatározta, hogy a dognácskai vasbányákban az üzemet ismét megkezdi. Dognácska valamikor virágzó bányaváros volt, azonban évtizedek előtt ott a bányászatot beszüntették, a munkások egy része szétszéledt, a lakosság többi része azóta pedig a sző szoros értelmében nyomorog. A Resica-művek igazgatóságának elhatározása, hogy Dognácskán ismét bányászatot vasércet, nagy örömet keltett. Az elhatározás arra vezethető vissza, hogy a külföldi vasérc behozatala igen körülményes és drága. A dognácskai vasbánya számára a munkások felvétele már megkezdődött.

— Nem, — mondotta — a további testvérharcért nem vállalom a felelősséget. Megyek és megmutatom magamat a kormányzatoknak. Azt hiszem, ha meglátnak, abbahagyják a harcot.

A király ezzel sietve elhagyta a fülkét. Lehár a király után sietett és megkérdezte:

— És hogyan akar felséged utazni?

— Ugy mint Hegedüs, egy mozdonyon. Tegyenek meg minden előkészületet, hogy minél előbb indulhassak.

Lehár szerette volna erről a tervről a királyt lebeszélni, azonban belátta, hogy erre vonatkozólag minden kísérlet hiábavaló volna.

A király már ott látta magát a kormányzatok között. Látta, amint a katonák a fegyvert, amellyel ellene jöttek, királyuk előtt lehajjták a porba. Látta, hogy a katonák ököbe szorított keze fölemelkedik a levegőbe esküre készen. A királynak bizonyára eszébe jutott az az évszázadok előtti jelenet a magyar történelemből, amikor a koronás király fegyvertelenül ment lázadó csapatok közé, akik megjelenésére alázatosan hódoltak be uralkodójuknak. Károly király pillanatok alatt beleélté magát abba, hogy a történelemnek ez a jelenete most megismétlődik.

Az előkészületeket az utazásra valóban megtették.

Az egyik tiszt máris hozott egy fehér abroszt, amelyet fehér zászlóként erősítették a mozdonyra.

Rádió

Csütörtök, március 8. **Bucuresti.** 13: Tözsé. Gramofon. 14.15: Könnyű lemezek. 18: Dinicu-zenekar. 19.50: Rádiógyetem. 19.10: Felolvasás. 20.30: Operaközvetítés. Utána: beszélőújság. **Budapest.** 7.45: Torna. Gramofon. 10.45: Hírek. Felolvasás. Gramofon. 13: Déli harangszó. 13.05: Gramofon. 14.30: Koncert szalonzenekar. 17: Mese. 18: Előadás. 18.30: Az operaház zenekara. 20.15: Kertész Lajos énekel. 20.45: Küllügyi negyedóra. 21: „Attila”, Márkus László színműve. Utána: hírek, majd Rácz Béla és cigányzenekara, énekkel. 24.30: Bachmann szalon-kvintett. **Bécs.** 13: Rádiózenekar. 18.10: Vareska Lona énekel. 20:

Oszták indulók. 21: Hangjáték. 22.20: Oszták zeneszerzők új művei. 24: Gramofon. **Berlin.** 14: Schubert-lemezek. 15.35: Gramofon. 18.15: Hegedű és zongora. 18.40: Dalok. 19: Hangjáték. 21.10: Mosónók és fiakeresek bálja. **Stuttgart.** 13: Lemezek. 14.35: Könnyű zene. 17: Filharmonikusok. 18.30: Régi olasz madrigálok. 23.45: Lemezek. **Róma.** 18: Vonósnégyes. 23: Vidám olasz zene. **Prága.** 12.05: Szalonzene. 13.10: Lemezek. 17.50: Román népdalok. 23.15: Lemezek. 23.40: Smetana-zene. **Varsó.** 13.35: Filharmonikus hangverseny. 16.40: Jazz. 18.25: Szalonzene, lemezek. 19.40: Hangjáték. 21.02: Könnyű zene énekkel. 22.15: Szimfonikus zene. 23: Szalonzene, lemezek. 23.30: Táncczene.

Péntek, március 9. Bucuresti. 13: Tözsé. Gramofon. 14.15: Könnyű lemezek. 18: Rádiózenekar. 19.15: A hangverseny folytatása. 20: Pádiógyetem. 20.20: Lemezek. 20.45: Felolvasás. 21: Filharmonikus hangverseny. 22: Felolvasás. 22.15: A hangverseny folytatása. 22.45: Beszélőújság. **Budapest.** 7.45: Torna. Gramofon. 10.45: Hírek. Felolvasás. Gramofon. 13: Déli harangszó. 13.05: Szervánszky-szalonzenekar. 14.30: Allástalan zenészek hangversenye. 16.30: Diák-félóra. 17: Előadás leányoknak. 18: Gramofon. 19.45: Gergely László zongorázik. 20.20: Előadás. 20.50: Schack Manka szerzeményei. 22.20: Az operaház zenekara. 23.45: Pertis Pali és cigányzenekara. **Bécs.** 13: Gramofon. 14.10: Strauss-hangverseny. 18.10: Ének. 18.30: Wolff-dalok. 20.10:

Ziehrer-hangverseny. 23: Orgona. 23: állami opera énekkara. **Berlin.** 14: zsak-lemezek. 15.35: Vidám lemezek. Szórakoztató zene. 18.30: Brahms zongora hangverseny. 21.10: Hangjáték. Schubert: Pisztráng-ötös. **Stuttgart.** Filmklgerek gramofonon. 16.20: Hangverseny. 18.50: Hangverseny kristálytűvek. 21.10: Népszerű hangverseny. 23.45: zek. **Róma.** 20.30: Gramofon. 21.45: Énügyiorségi zenekar. **Prága.** 13.10: Lemezek. 18.05: Ondricek-n. 21.30: Jazz. 22: Rádiózenekar. 13.05: Lemezek. 16.40: Jazz. 18.15: B. ven-hangverseny. 19.10: Lemezek. Filharmonikus hangverseny. 23.40: zene.

Alkalmazás

Ügyes, tiszta mindenleány azonnalra felvétetik. Dr. Kovács Ödön, Trei August-Andrássy-ut 5. (747)

Ügyes, fiatal fűszeresség március 15-ére kerestetik. Stefan Jovanov, II., Str. Fortunei (Hajó-u.) 16 sz. (756)

Román nyelvet (gramatika, levelezés, beszélgyakorlatok), magyar vagy német nyelvű magyarázattal, igen mérsékelt tandij mellett tanít: Nic. Magdu, volt regáti nyelv- és gyorsírás-tanár, hites törvénytudó fordító. I., Piata Sft. Gheorghe (Szentgyörgy-tér) 2. (222)

Nélkülfizetetlen háztartási cikk terjesztésére intelligensabb urak és hölgyek néhány száz lei napi kereseti lehetőséggel azonnal felvétetnek. Jelentkezni a hó 8-án, csütörtökön délelőtt 9-12 és délután 3-5 a Ferdinand-szálló 6-os szobájában. (763)



Massage-fűzők

kaphatók „SANITARIA” Bul. Berthelot (Kossuth Lajos-utca) 21 Telefon 23-95

Állást keres

Intelligens, 21 éves ügy középiskolát végzett leány, beszél a magyar, német és román nyelvet, kisebb gyermek mellé mint nevelőnőnek ajánlkozik, kizárólag úri családhoz Temesváron. Ajánlatokat „Lelkiismeretes” jelígre a kiadóba kérek. (106)

Kézimunkát horgolást, asztalosást, slingelést, monogram-hímzést olcsón vállalkok. Cim a kiadóban. (689)

Fehérnemű-varrást

magánosok és üzletek részére olcsón vállalkok. Férfi fehérnemű, pyjama és gyermekkelengye készítésében több éves praxissal rendelkezem. Cim: özv. Herdina Sándorné, Józsefváros, Str. Gelu (Pacsirta-u.) 39. sz. (100)

Házmesteri állást

keres lakatos és vízvezeték-szerelő nagyobb bérházban. Cim a kiadóban. (746)

Házvezetőnőnek

jobbító, magányos urhoz vagy 2 tagu családnhoz, kiknél otthont találna, ajánlkozik. Vidékre is megy. Karácsonyi Ilonka, IV., Gh. Baritiu-Zöldpázsit-u. 23, uj 26. (762)

Adás-vétel

Tizedes-mérleg

500 kg-ig, használt, de jókarban levő, megvételre kerestetik. Hegedűs, II., Piata Noua 1. (753)

Aszu, Furmuut

Sovignon, Bakator, Leányka, Rizling és ménési vörösbőr különlegességek az Aradhegyaljai szőlőnagybirtokok szövetkezeténél I., Bul. Reg. Maria-Liget ut 4. Victoria bank mellett. (683)

Régi ablakok

és egy bejárati ajtó, eladó. Belváros, Str. Lonovici 12. (Német ház.) (751)

Becsértéken

felül veszek zálogcédulát bármilyen értékű tárgyról. Szőnyeg, étkező, butort, régiséget veszek, eladok, cserélek. Sternberg. (72)

Bevezetett úri- és hölgyfodrász-szalon Timisoara-Belvárosban

gyönyörű komplett berendezéssel külföldre való utazás miatt eladó. Ajánlatokat „Havi 15.000 forgalom” jelígre a Déli Hírlap kiadóhivatalába kérek. (743)

3000 darab cementlap

fürdőszoba- és konyha-padlózat céljaira, különféle mintákban olcsón eladó. Grasznek Emil, Timisoara II., Str. I. Maiorescu-Bárány-u. 17. Telefon 619. (754)

Lakás

Modern 2 szobás

lakás új házban március 15 vagy április 1-én kiadó. II., Gloriei-Alsóórok-u. 2, Huszár-vendéglő mellett. (739)

1 szobás udvari

lakás kiadó. Józsefváros, Bonnaz-utca 10. sz. (752)

Lonovics-utca 4 alatt

irodának vagy garzonlakásnak alkalmas 2 utcai lakás mellékhelyiségekkel, május 1-ére kiadó. Bővebbet dr. Braun, IV., Str. Mircea voda-Missits-u. 9. (755)

Modern családi ház

április 1-ére kiadó, 2 szoba, előszoba, fürdőszoba és mellékhelyiségekkel együtt. A vágóhíddal szemben, közel a villamosmegállóhoz. Érdeklődni lehet Cserinél. Bulevardul Filipescu No. 7, a városi kerécszettel mellett. (732)

2 szobás

modern utcai lakás fürdőszobával május 1-ére kiadó. Erzsébetváros, Porumbescu-Tirol-u. 78. (736)



OLLA a legjobb védő fertőző betegségek ellen

Különítele

Herzl-vizmos

március 11-én Budapestre utazik, elvállal megbízásokat Budapestre. Bemutca 28. Telefon 16-04. (3345)

Ha szép akar lenni,

használjon KULKA-téle lillom-tejkrémet, lillom-tejzsappant, lilliompuvert, 3 színben. Kapható kizárólag KULKA Emil városi gyógyszerárban a „Fekete Sas”-hoz. Belváros, Szent György-tér.

Primăria Municipiului Timisoara

No. IV. 7948 din 5 Martie 1934.

Publicațiune

Se aduce la cunoștința celor interesați că în ziua de 8 Martie 1934, la 16 d. m. se va ține în localul Primăriei din circ. I., Piața Libertății No. 1, un prin bună învoială pentru procurarea a 40 m. scânduri de brad necesare seama Funeralei com.

Trafarea se va ține în conformitate cu art. 88-110 inclusiv din legea publicității publice, regulamentului și normele publicate în Monitorul Oficial No. 127 din 4 Iunie 1931.

Oferta se va face numai în comitate cu caetele de sarcini, care fi văzute în fiecare zi între orele serviciu în localul susmenționat. Curenții să aducă cu sine dovada firma lor este înregistrată, că nu în faliment și procura autentică.

Primăria Municipiului Timisoara.

APROHİRDETESRE LEGALKALMASAEI A DELI HIRLAP

Tavaszi autóbuszmenet

Lugos, Buzias, Timisoara Recas között

Timisoaráról, tűzérkaszánya, Coléterem

Indul 13.30 Buzias-Lugoja
Indul 13.00 Recasra
Indul 18.30 Buzias-Lugoja
Indul 18.30 Recasra

Recasról, Restaurant Tasch

Indul 7.00 Timisoarara
Indul 14.30 Timisoarara

Lugojról, Szamet-üvegüzlet

Indul 6.00 Buzias-Timisoarara
Indul 13.00 Buzias-Timisoarara

Buziasról, Restaurant Național

Indul 7.00 Timisoarara
Indul 14.45 Lugoja
Indul 14.00 Timisoarara
Indul 19.45 Lugoja

Filléres gyors a fővárosba

oda- és visszautazás III. osztályon 495 lei, II. osztályon 700 lei

Napi pensio 200.— lei. Indulás a Timisoara-józsefvárosi pályaudvarról március 17-én este, visszautazás március 19-én este. Jelentkezés március 12-én estig a Wagons-Lits-Cook utazási irodában (Timisoara, Bulev. Regele Ferdinand) és Déli Hírlap kiadóhivatalában (Timisoara, Szentgyörgy-tér 4. telefon 2-52). Az összeg egyidejű beküldése mellett levélben is lehet jelentkezni. Az utazás pontos idejét két nappal az indulás előtt közöljük.

Nyomatott a „Temesvári zene” köztegyesület.